

ویا:

«کن که لفظت کن بود معنیت راست

و در بود معنی کن و لفظت نکو

ویا:

«لفظ کاید بی دل و جان بر زبان

و هم زدورش بنگر او اندر گذر

و با درباره همین تکرارها:

«بر ملوان این مکرر کردن است

و شمع از برق مکرر بر شود

از تکرار آباء و امتناعی نداشته و جای هیچ گونه ایرادی نمی‌باشد بلکه

همین تکرارها را نشانه جوش و خروش باطنی او باید دانست و علامت دائم از دست

رفته‌گی آن بزرگوار باید شمرد چنانکه در جایی در بیان لذتی که از همین تکرار گوئی

تصییش بوده هیفر ماید:

«بارها گفتیم اینرا ای حسن

و همانسان که امروز زمینه تبلیغات و تلقینات به نیرو تکرار معتقدند

او نیز گاهی تکرار را برای رسونخ دادن معانی در خاطر مستمعین خود لازم و ضروری

می‌شمرده است ولی با وجود این تکرارها «قند مکرر» که شاید بزعم عده‌ای اطناپ و

اطاله کلام آبد خود او هم باز هیتر سیده است که عبادا حق معنی را بقسمی که دائم خواهش

بوده ادا نکرده باشد چنانکه مثلا در یک مورد فرموده:

«بس مثال و شرح خواهد این کلام

و در جای دیگر هیفر ماید:

«قطع ووصل او نیافد در مقال

و امثال این قبیل اشارات در متنوی بسیار است.

در متنوی گاهی اشاره بمعطالب و قصه‌های می‌شود که در سابق آمده است

ولی پیدا کردن آن همیشه کار آسانی نیست چنانکه مثلا در دفتر چهارم (صفحه ۳۵) در حکایت «مثل قانع شدن آدمی بدنیا الح» که با این بیت آغاز میگردد:

«آن سکنی در کوکدایی کور دید
حمله میآورد و دلتش میدرید»
مولوی هیفرهاید:

«گفته این را ولی بار دگر
شد مکرد بهر تأکید نظر»
که خواننده ممکن است بزودی سابقه حکایت را پیدا نکند و همچنین در آخر دفتر ششم آنجهایی که هیفرهاید:
«ذکر استثناء و جزم ملتوقی
گفته شد در ابتدای متنی»
(صفحه ۶۳۸) و با وقتی در او اخر دفتر سوم میگوید:

«گر تو خواهی حاصل این گفتگو
ای اخی در دفتر چارم بجهو،
(صفحه ۳۲۰) شاید خواننده نتواند به آسانی مطالب را پیدا نماید والبته
شروع کردن قصه‌یی در دفتری و پیش‌بیان رسازدن آن در دفتر دیگر زیاد مطبوع طبع هر
خواننده‌یی نخواهد بود.

گاهی نیز بمندرت انفاق میافتند که عنوان حکایت مناسبت تاهمی با هنر آن
ندارد چنانکه مثلا در دفتر چهارم (صفحات ۳۲۹ و ۳۴۰) قصه‌یی که عنوانش «باز
گردانیدن سلیمان علیه السلام رسولان بلقیس را با آن هدیه‌ها که آورده بودند سوی
بلقیس و دعوت سلیمان ایشان را به ایمان و ترک بت پرسنی کردن» اگر از بیت اول:
«باز گردید ای رسولان خجول
زد شمارا دل بما آربید دل»
که تا حدی دعوتی را هیرساند بگذریم در مابقی حکایت ذکری از دعوت
با ایمان و ترک بت پرسنی کردن در میان نمیماند.

بمندرت گاهی نیز اختلال‌های مختصری در باره‌یی از مطالب در حکایات دیده
میشود. مثلا در قصه آن مرغ که وصیت کرد که بر گذشته بشیمانی مخور در تدارک
وقت اندیش و بر رفته غم مخور» (دفتر چهارم صفحه ۳۸۲ و ۳۸۳) از سه‌بندی که مرغ

برای خلاصی خود باید بد هد شرط اول را وقتی داد که هنوز در دست صیاد بود و مولوی میفرماید :

«آنچه بر دست است این است آن نشی که محالی را زکس باور مکن،
دلی قدری باشین نز وقتی مرغ رهائی یافته و اشاره به بندھای خود میکند میگوید:
• و ان دوم پنجم بگفتم کز ضلال هیچ تو باور مکن قول محال،
و این قول دوم با قول اول مخالف بنظر میآید.

بعضی از قصه‌ها (دلی باز بمندرجت) گاهی ناتمام بنظر میآید چنانکه مثلاً قصه حلیمه که حضرت رسول را در کعبه کم کرده بود و عاقبت عبدالمطلب از موضع حضرت خبر داد (دفتر چهارم صفحه ۳۴۸) مطلب ظاهر آن اندازه‌ای ناتمام بنظر میآید مگر آنکه این ابیات را پایان حکایت بشماریم :

«هانفس گفت من خورغم کاین زمان
با توزان شاه جمیان بد هم نشان»
«در فلان وادیست زیر آن درخت
پس روان شد زود پیر نیک بخت»
«در رکاب او امیران قریش
در صورتی که خواننده هاول است بداند که آیا عاقبت راهنمایی هانف غیبی درست بوده باه و عبدالمطلب و هر اهانت حضرت را بچه حالی یافتند.

گاهی بعضی از قصه‌ها مطول بنظر میرسد و چنان گمان می‌رود که ممکن بود کوتاهتر باشد چنانکه مثلاً قصه بیدار کردن ابیس معاویه را که وقت نماز بیگاه شد (دفتر دوم صفحه ۱۶۷ تا ۱۶۸) وقتی شیطان معاویه را بیدار می‌کند معاویه می‌پرسد که تو دشمن طاعت و عبادتی چه داعی داری که مرا بیدار می‌کنی شیطان در جواب می‌گوید که اگر نماز تو فوت می‌شود از ندامت آه و فغان می‌کردم:

«آن ناسف و ان فغان و ان نیاز در گذشته از دو صد دکر و نماز،
برای بیان چنین حکایت مخفی صری در هشتوی صد و هشتاد بیت آمده که بنظر ممکن است اطناب مخل باشد چیزی که هست خود مولوی که واقعاً راز دان است جواب

این ابراد و فضولی را در جایی که درستایش خموشی سخن میراند میدهد (دفتر چهارم صفحات ۳۷۷ و ۳۷۸) آنجایی که اول میفرماید:

«خامشی بحر است و گفتی همچو جو
بحر میجوابد تو را جو را مجهو»

و سپس در لزوم اطاعت از دلیل و مراد میفرماید:

«کر بفرماید بکور کوی خوبیش
دور بفرماید که اندر کش دراز
چونکه کوتاه میکنم من از رُشد
گاهی نیز قصه بقدری با اختصار وایچار گفته شده که واقعاً شایسته تحسین
است و قصه بصورت تمثیل در میآید و در اینجا برای مثال بچند نمونه قناعت میرود یکی
این قصه است که تنها در یک بیت بیان میرسد (دفتر پنجم صفحه ۴۴۷):

«هر غکی اندر شکار کرم بود
گر بفرصت یافت اورادر بود»

و با این قصه دیگر که در دو بیت تمام میشود:

«آن یکی برسید اشتراکه هی
از کجا هی آئی ای فرخنده یی»

«گفت از حمام کرم کوی تو
کفت خود پیداست از زانوی تو»

و همچنان این قصه‌ای که بصورت سوال و جواب تنها در دو بیت آمده و
بحقیقت تمام معنی شاهکاری تمام است (دفتر سوم صفحه ۲۹۳)

«گفت عشقی بعشق کای فتی
تو بغربت دیده‌ای بس شهر ها»

«بس کدامین شهر از آنها خوشتر است
کفت آن شهری که دروی دلبر است»

مولوی مقداری از قصه‌های خود را از قصه‌سرایان و شعراء عرفای دیگر گرفته
است چنانکه خود او مکرر سنای (حکیم غزنوی) و عطار و بکتاب «کلیله و دمنه»
اشاره فرموده است قصه ایاز و پوستین و کلاه در کتاب «مصاحع الہدایه» که ذکر
آن در ابتدای این مقاله آمده نیز مذکور است و از آنجاییکه دانشمند ارجمند استاد
بدیع الزمان فروزانفر در باب مأخذ و مذاقب قصص مشتوفی کتاب بسیار نفیس جدا گانه‌ای
مالیف فرموده‌اند در اینجا بیش از این گفتن لزومی ندارد.

مولوی در زمینه آنچه فرنگیها آنرا بلفظ «هومور» تعبیر می کنند یعنی خوشمزگی و شوخی و مزاح و اطیفه و ظرافت دست بلندی داشته است و نمونه های زیادی از آن میتوان در «منتوى» بدست آورد و در اینجا بعض نمونه به اشاره به دو حکایت قناعت عیروند یکی «قصه فرودختن صوفیان بهمراه صوفی مسافر را جهت سفر و سماع» (دفتر دوم صفحه ۱۱۶) که داستان «خر برفت و خر برفت و خر برفت» آن معروف است و دیگری در حکایت «ملامت کردن مردمان شخصی را که مادر را به مت بکشت» (دفتر دوم صفحه ۱۲۲) که وقتی بجوانی که مادر خود را به جرم بی عفتی کشته بود گفته شد چرا هر دی را نکشتنی که با مادرت بی عفتی کرده بود جواب را در دو سه کلمه داد و گفت «پس هر روز هر دی را کشم» «قصه کنیز لک و خاتون و کدوهم مشهورتر از آنست که محتاج بتذکر باشد و همچنین قصه های بسیار دیگری که همه از ظرافت طبع گوینده حکایت میکنند.

در باب ذهدگی مولانا همینقدر کافی است که بگوئیم در ششم ربیع الاول ۴۰ هجری قمری در بلخ بدبنا آمد و در روز یکشنبه پنجم جمادی الآخر سال ۳۷۲ در شهر قونیه از بلاد روم در سن ۶۸ سالگی در گذشت و خود آن بزرگوار فرموده است:

«حاصل عمرم سه سخن بیش نیست خام بدم، پخته شدم، سوختم»

وروی سنگ مرقد شریفش این بیت را نوشتند:

«کعبۃ العشاق باشد این مقام هر که آمدنا قص اینجا شد تمام»

معرفی مولانا کارآسانی نیست و مانندان لایزال محتاج معرفی و مستایش هم نمیباشد چنانکه فرموده است:

«دورم از تحسین و تشویق همه فارغ از تکذیب و تصدیق هم»

«از همه او هام و تصویرست دور نور نور» و نور نور و نور نور

پس ما نیز همانا بهتر آنست که سخن را کوتاه بیاوریم و بعجز خود اعتراف نموده

و بگوئیم:

قول حق را هم زحق تفسیر کو

هین فحاز از از کمان ای باده گو

مهمایع مولانا

مفاد بیانات دالشمند عارف معاصر آقای هادی حایری^(۱)

بس آتشی که فروزد بعالی از نفس
بسابقا که بجوشد ذ حرف فانی من
بگوشها بر سد گفته های ظاهر من
کجا کسی شنود نعره های جانی من
خیلی زاید الوصف خوشوقتم که بفیض حضور حضار محترم توفیق حاصل
شده است الارواح جنود^۲ مجیند^۳ متعدد جانهای شیران خدا است. مولانا در کلیات شمس
خود میفرماید:

جان من دیجان ترا پیش از این
سابقه ای بود که نهست آشنا
الفت امروز از آن س سابقه است
و همین مضمون را در مشنوی معنوی نیز گوشزد فرموده:
چون شناسد جان من جان ترا
یاد آرد اتحاد ماجری
موسی و هارون شوند اندر ذہین
مختلط خوش همچو شیر و انگوین
و بیش از پیش علاوه بر خوشوقتی خوشبخت هستم که در مجلسی حضور دارم که در
آن فقط و فقط گفتگو میشود از بگانه مرشد روحانی، عارف معارف عرفانی، مولانا
جلال الدین محمد بلخی خراسانی، چنانکه خود آن بزرگوار کا^۴نه چنین مجلسی را در
هفتصد سال پیش پیشگویی کرده بیفرماید:

در چمن آید و بر بندید در
تا نیفتد بر جماعت هر نظر
زخمها از جشم هر بی پا و سر

(۱) مطالب بالا خلاصه سخنرانی جناب آقای حایری است که در شب چشن هفتصد مین
سال مولانا تو سط آقای محبوب سلطانی شیرازی بادداشت و در درسترس ما گذاشته شده است:

تیر پر ان است این چشم بدان
که چه می‌کاهم چو ماه از روی او
بعد هن صد قرن دیگر این غزل
زانکه دل هر گز نپوسد زیر خاک

واجب آمد تیر ای شانرا حذر
که چه می‌کردم چو بر کردون قمر
چون حدیث یوسف آید مشتهر
این ز دل گفتم نکفتم از جگر

و اینکه انتساب مولانا به خراسانی بودن تکیه کلام واقع گردید برای
ایشت که آن بن گز بدء عرقا اصراری دارد که باین انتساب موصوف باشد و شاید
دفع دخل مقدر عقصود است :

خراسان و عراق آمد مقام
زهای و هوی این و آن چه ترسم
و همینکونه وقتی که نام پیر و مراد خود را در تخلص و حسن المقطوع
میبرد به تبریزی بودن او تصریح میکند:

ولی چون شمس در غوغای روم
که من هوی دمشق های روم

ساربانا بار بگشا ز اشتران

شهر تبریز است و کوی دلستان

فر فردوسی است این جالیز را

شعشه عرشی است هر تبریز را

هر ذهانی موج روح انگیز جان

از فراز عرش بر تبریزیان

علماء و عرفای شاهین همیشه مطالب خود را برای مبتدیان بصورت فرمول و نظم و
اختصار آورده اند همانطور که در جیر و مقابله مثلا $b-a$ در $a-b$ مساوی است به $a-b$

و فرمول است یا سه زاویه هر مثلث مساوی است بد و قائم همانطور هم جمیع مطالب
غامضه عرفانی از قدیم فرمولهای داشته است برای رعایت اختصار:

در چله چهل دراست از ظلمت و نور

که فهم کنی حل شودت کل امور
مثل همین حدود ایران از قدیم الایام بصورت فرمول شعری درآمده بود:
ملک ایران را که از اکناف عالم خوشتراست
همچو شخصی دان که باشد از هنر اور اروان

اصفهان او را سر و شیر از د کرمانش دوپسای

دی یکی دست است و دست دیگر آذر با یجان
د همینکه دانستیم ایرانی است هیدانیم زبان اصلی او هم پارسی است چنانکه در یکی
از غزلباتش میفرماید:

ای ترک ما هر داد تو

در حجره ام در آمی و گویی که کل مدو

ای ترک ما هر د من اگر ترک نیستم

دانم همینقدر که بتر کی است آب سو

رزق مر اگشادی از آن چشم تذک تست

ای تو هزار دولت و اقبال تو بتو

نام تو ترک گفتم از بهر مغلطه است

زیرا که عشق دارد صد حاسد و عدو

ای ارسلان قلچ بکشن از بهر کشتنم

عشقت گرفته جمله اجزام مو بمو

حسن بیانات مولانا چه در نظم و چه در شعر مانند کتاب فیه مافیه او وغیره

درین است که راجع بهر موضوعی که مورد بحث واقع میشود چنان بقول منطقیون

قضا یا میست که قیاسات هامعها و بصورت شکل اول بر هان در میآید که محتاج به تفسیر و

توضیح دیگری نیستیم با آنکه برای انبات مدعای خود هر قضیه مخصوصه را که دارای

چند شق باشد، ذکر کرده و آن شقوقی را که مورد نظرش نیست مردود ساخته و

ناچار فردی که باقی میماند برای مستمع بدیهی میشود که مفهوم عقیده مولانا چیست

بدون آنکه خودش تصریح فرموده باشد مثلا درین بیت مثنوی که دانشمند محترم

استشهاد فرمودند که مولانا فوق عقاید مخصوصه وقت میباشد:

آنطرف که عشق هیا فزود درد بو حنیفه و شافعی درسی نکرد

اگر چه ممکن است توجه کرد که مقصود شاید بیان اینست که درسی نبود

هر آنچه بود در سینه بود ولی چون شرح ایات مثنوی را بتفصیل در کلیات خود میفرمایند و همین بیت را بصورت قضیه مخصوصه در غزلی ذکر فرموده‌اند:

جز کشاد دل و هدایت نیست
شافعی را در آن روایت نیست
حنبلی را در آن در ایت نیست
علم عشق را نهایت نیست

عشق جز دولت و عنایت نیست
عشق را بوحنیقه شرح نکرد
مالک از سر عشق بی خبر است
لایبعوز و یجوز تا اجل است
بنابراین چه باقی هیماند؟

ای پس از سوء القضا حسن القضا
شمه‌ای برگو از آنچه دیده‌ای
بل زبانه هر ترازو بوده ای

راز بگشا ای علی هر تضی
ای علی ای که تو نور دیده‌ای
تو ترازوی احد خو بوده ای

باری بگذریم (این‌مان بگذار تا وقت دگر) و اما چنانکه تکلیف فرموده‌اند سخنی چند درباره عرفان مولانا درین مجلس مشحون از اشراق و ذوق و ادب صحبت شود اگر منظور و مقصود از صحبت مصاحب است سمعاً و طاعة چون تحقیق حاصل است چنانکه خودش میفرماید:

که از دوری خرابیها فزاید
به دیدن جان تو بر جان بساید
کسی مرزه را چون آزماید

یکی لحظه ز هم دوری نشاید
چنانکه تن بساید بر تن یار
جدایی را مبادا آزمایی

و اگر مقصود سخنرانی و برآکنی و گفتگو باشد از عهدۀ این سایه درویشان بر نمی‌آید داین عجز بقول شیخ اجل غیر از عدم اطاعت است که فرموده است:

عفو فرمای که عجز است نه نافرمانی
زاد صوفی چیست انوار قدم
دفتر صوفی کتاب و حرف نیست
چون شرط آنکه بر شهود عرفان مستلزم سکوت و خاموشی و حال است نه قال که
خلاف آین درویشی دانند چنانکه در کلیات شمس خود میفرماید:

کرم از پیش برانی تو ز خدمت نروم
آنار قلم
دفتر صوفی کتاب و حرف نیست

خامش کاین گفت بیان هست حجاب دل و جان
 کاش نبودی ز زبان آگه و دانا دل من
 واله و شیدا دل من بی سر و بی پا دل من
 در دل شبها دل من رفته بآنجا دل من
 عاشق و هستی د بکشاده زبان
 الله الله اشتری بر نردبان
 این مباحث تا بدینجا گفتنی است
 هرچه آید بعد از این بهقتنی است
 گر بگوئی در بخوانی صد هزار
 هست پنهان و نگردد آشکار
 تا بدریا سیر اسب و زین بود
 بعد باید مرکبت چوین بود
 مرکب چوین بخشگی ابتراست
 خاص مر دریائیانرا رهبر است
 این خموشی مرکب چوین بود
 بحریانرا خامشی تلقین بود
 بس خموشی که ملولت می کند
 نعره های عشق از آن سر میزند
 تو همیگوئی عجب خامش چرا است
 او همی گوید عجب گوشش کجاست
 من ذ نعره کر شدم او بیخبر
 تیز گوشان زین خبر هستند کر
 نه خموش است و نه گویا نادریست
 ذکر آنرا در عبارت نام نپست

آن یکی در خواب نعره هیزند
 صد هزاران بحث و تلقین میکند
 این نشسته بهلوی او بیخبر
 بیخبر خود ادست و کرز آن شور و شر
 بحث و اشکالات خیزد ذین مقال
 لیک این نبود مثل باشد هش
 کفت لبسش گر ز شعر ششتر است
 اعتقاد بی حجابش خوشتر است
 من شدم عربان زدن او از خیال
 میغراهم در نهایات الوصال
 حالا آمدیم و گفتیم از چه قسمتش بگوئیم که موافق صراط المستقیم و
 محاورات عرفانی باشد:
 در عین وصالم ز وصالم خبری نیست
 همچون شتر تشنگ که بارش همه آب است
 حوا جینا تقضی الحوالج بیننا فنهن سکوت والهوی تکلم. زیرا اصطلاحات
 و آکسیم بعنی اصول موضوعه این طایفه باعلموم عقلی و نقلی دیگران تفاوت فاحش دارد.
 بچه عضو تو زنم بوسه نداند چکند
 بن سر سفره سلطان چو نشیند درویش

* * *

من چو لب کویم لب دریا بود
 من چو لاکویم مراد الا بسود
 من ز شیرینی نشینم رو ترش
 من ز بُرّی سخن باشم خمس
 تا که شیرینی ها در دو جهان
 در حجه اب رو ترش باشد نهان

هین عنان در کش نهان مستور به
خلق از بندار خود هفرور به
پای کج را کفش کج بهتر بود
هرگدارا دستگه بسر در بود

شراب عشق نبود ز آب انگور
ده نوشیدنش هم از گلو نیست
از این پیمانه و جام و سبوها
غرض پیمانه و جام و سبو نیست
بدان معنی که عارف زلف گوید
نظر در پیچ و تاب هیچ مو نیست
یه-ان ۴-ارفان-را اصطلاحی است

که جز عارف کسی را گفتگو نیست
لیکن با همه اینها نمیتوان مأیوس بود : مالاً يدركُ كله لا يتركُ كله .
آب جیعون را اگر نتوان کشید هم بقدر تشنگی بتوان چشید
وبمقاد حديث قدسي من قرع بابا ولج ولج و من طلب شونا وجده وجده
گفت پیغمبر که چون کوبی دری

عاقبت زان در بردن آید سری
گر چه هیدانی بصفوت حال من

بندنه پرورد گوش کن اقوال من

صد هزاران بار ای صدر فرد

ز آرزوی گوش تو هوشم پرید

و بفرمايش خواجه طوسی عليه الرحمه :

خمس بودن نکو فضلی است لیکن نه چندانی که گویند که چنگی
همان بهتر که در بزم افضل ز دانشمند خود چیزی به چنگی

که تو شانخ کلی نبا چوب شنگی
 (استغفار الله)

عـامـی سخـن از شـنـیده گـوـید
 درـوـیـش هـر آـنـچـه دـبـدـه گـوـید
 ذـرـه اـی عـلـم اـسـت اـنـدر جـانـ من
 وـارـهـانـش اـز هـوـی وـخـاـک تـن
 خـلاـصـه مـطـلـب اـيـنـکـه هـمـانـطـورـکـه عـلـومـنـقـلـی وـفـقـیـه وـعـقـلـی مـوـضـوـعـشـانـبـسوـی
 غـایـت وـکـمـال مـطـلـوـبـی سـیرـمـیـکـنـدـکـه اـصـطـالـحـاـ آـنـرا تـوـحـیدـ گـوـینـد وـوـاسـطـهـ وـصـولـ
 بـاـینـعـطـالـوـبـ اـسـت اـسـتـدـلـالـ وـقـیـاسـمـنـطـقـیـ انـقـیـاسـنـا قـضـایـا الـفـتـبـالـذـاتـقـوـلـ آـخـرـآـسـقـلـزـمـتـ
 وـهـلـ بـتـولـیـدـ آـو اـعـدـادـاـ النـعـ . . . :

وزـدـلـاـولـ باـزـ بـرـعـکـسـشـ صـفـیـ
 مـیـفـرـایـدـ بـرـ وـسـاطـ فـلـسـفـیـ
 وزـبـیـ مـدـلـاـولـ سـرـ بـرـدـهـ بـجـیـبـ

وـدرـکـلـیـاتـ خـودـ درـ ضـمـنـ غـزـلـیـ فـرـمـاـیدـ :

جزـقـیـاسـ دـوـرـانـ هـستـ طـرـقـ لـیـلـکـشـدـهـ اـسـتـ

بـهـ فـقـیـهـ وـ بـهـ حـکـیـمـ وـ بـهـ مـنـجـمـ هـسـدـوـدـ
 فـرـقـ گـفـتـنـدـ بـسـیـ جـامـعـشـانـ رـاهـ بـهـ بـسـتـ

فـکـرـ جـامـعـ چـوـ فـنـادـهـ بـسـیـ فـرـقـ فـرـودـ

اـنـدـرـبـنـ صـورـتـ وـآنـ صـورـتـ بـسـ فـکـرـ بـدـبـعـ

ازـ بـسـیـ بـحـثـ وـ تـفـکـرـ بـدـ یـضـاـ بـنـمـودـ

فـکـرـ مـعـدـوـدـ درـ آـنـ جـامـعـ وـ فـارـقـ بـیـچـیدـ

آـنـچـهـ مـعـدـوـدـ بـدـ آـنـ مـحـوـ شـدـ اـزـ نـاـمـعـدـوـدـ

مـحـوـ سـکـرـ اـسـتـ وـپـ اـزـ سـکـرـ بـودـ صـحـوـبـقـیـنـ

شـمـسـ عـاقـبـ بـوـدـ اـرـچـنـدـ بـوـدـ ظـلـ مـمـدـوـدـ

اـیـنـ بـیـگـانـهـ زـهـ دـوـ گـانـهـ اـسـتـ کـهـ اـزوـیـ بـرـهـیـ

بـسـلامـ وـ بـهـ تـشـہـدـ فـرـسـدـ جـانـ بـشـہـوـدـ

نه به تجلیله در آید نه به تعریفه رود
نه بستکیم بیست و نه به تهلیله کشود

گفته حکیم منطقی نکته عشق مغلقو

من بجواب گفتمش شمس من است حق حقو

(از مقصود دور نشویم بیخشید و قبیکه از مثنوی و مولا سخن هیرود مثل
مثنوی مطلب متنوع هیشود ولی چون سر دشته بدست است با یک هراجعه مراجعت
میشود) گفتیم مفتاح عقل و نقل برای وصول به مطلوب آن که توحید است قیاس و
استدلال است پس مفتاح وصول به مطلوب عرفان که آن وحدت وجود است چیست ؟
اصحاب صفات مفتاح دارند اصحاب صفات که این مدارج را پیموده و به کنه عرفان و وحدت
وجود قدم نهاده اند مفتاح نداشته باشند ؟ نمیشود آن مفتاح نزد همگان سماع است :

دل وقت سماع ره بددیدار برد

جان ره بسرا پرده اسرار برد

این نغمه چو مرکبی است مر روح ترا

بردارد و خوش به جانب یار برد

* * *

عارف سخن از چه مختصر ساز کند

چشمت بینای عالم راز کند

هشدار که هر چند که خرد است کلید

بر خانه بس بزرگ در باز کند

در غزلی فرماید :

سماع آرام جان عاشقان است

کسی داند که او بیدار باشد

کسی داند که او باشد

و پا خفته میان گلستان است

ولی آنکو بزندان است خفته
 اگر ییدار باشد در زیان است
 سماع آنها بکن کانجا عروسی است
 نه در ماتم که آن جای فغان است
 کسی کاو جوهر جانرا ندیده است
 کسی کان دلبر از چشمش نهان است
 چنین کس را سماع و دف چه باید
 سماع از بور وصل دلستان است
 خصوصاً حلقه ای کاندر سماعنده
 همی رقصند و کعبه در عیان است
 در مشتوف فرماید:
 بازگردن های چرخ است اینکه خلق
 هیسر ایندش به طنبور و به حلق
 پس حکیمان گفته اند این اهن ها
 از دوار چرخ بکرفیم ما
 مؤمنان گویند کآواز بهشت
 نفر گردانید هر آواز زشت
 ها همه اجزای آدم بوده ایم
 در بهشت آن نعمه ها بشنوید ایم
 ناله سرنا و طنبور و دهل
 چیز کی هاند به آن تاقور کل
 گر چه بر ماریخت آب و کل شکی
 یادمان آید از آنها اند کی
 پس غذای عاشقان آمد سماع
 که در آن باشد خجال اجتماع

حالا آلات این سمعاع متنوع و متعدد است از قبیل ارغون:

پس عدم کردم عدم چون ارغون

کویدم کاتنا الیه راجعون

یکی بربط است یکی عود است:

مجلسی خوش کن از آن دوباره چوب

عود رادر سوز و بربط را بکوب

آن فنالد تا نکوی بربگش

وین دکر را تا نسوی بست خوب

عد دخلقا نند این یغمه بران

که رسداشان بو ز علام الغیوب

یکی رباب است:

هیچ هیدانی چه هیکوید رباب

ذاشک چشم و از جگرهای کباب

پوستی ام دور از جان روز و شب

چون فنالم در فراق و در عذاب... وغیر ذلك

پس معلوم میشود که سمعاع مفتاح حال است چنانکه برهان و قیاس مفتاح

قال - کار وصول بتوحید، استدلال است و شیوه وصول بوحدت وجود دلال ولی به بینیم

چرا مولانا از این آلات متنوعه از هزار و دف و رباب و چنگ و عود والخ آلت نی

را برگزیده و در حسن المطلع معنوی آنرا انتخاب کرده و میفرماید:

بشنو از نی چون حکایت میکند.

اگر چه در اولین نظر مؤمن صاحب نظر درمی باید که آلات غیر از نی با

اعضای دیگری نواخته میشوند که با دل هسته قیما رابطه نداشته و در درجه و دست

دوم هستند در حالیکه آلت نی زبان است و باید بالب نایی یعنی انسانی که دمساز

آن است چفت شود و راز دل را از جانب او اگر بتواند بسرآید:

با لب دمساز خود گر جفته‌یها گفتمنی
 همچو نی من کفته‌یها گفتمنی
 دو دهان داریم کویا همچونی
 يك دهان پنهانست در لبهای وی
 انسان کاعل هم بمعتابه نی بالب دمساز خود که ذات احديت غيب الغيوبی
 باشد باید دمساز شود تا در گران برآز او بی برنده در کلیات شمس که تماماً شرح
 مثنوی است هیفر عاید:

بشنو ز نی نوامی بربان بی زبانی
 شده بی حروف گو با به نوای در فشانی
 چو شدند گرم یاران بنشین که آتش نی
 نه چنان گرفته در ما که نشاندنش توانی
 به سمع چون در آئی ذخیمال خویش بگذر
 نفسی مگر نظر را به جمال او رسانی
 و گر آن نظر به خشنند ترا همین قدر بس
 که کنند التفاتت بجواب لن ترانی
 چه شرابهاست پنهان زخم خدا رسیده
 که زهای و هوی مستان تو سراز قدر ندانی
 هی و نقل اینجهها نی چو جهان بقا ندارد
 هی و نقل آسمانی چو خداست جاده‌دانی
 هله ای بلای تو به بدران قبای توبه
 هر تو چه جای توبه که بلای ناگهانی
 تو قلم بدست داری و جهان چو صفحه پیشست

نفسیش هی نویسی نفسیش هیستانی

بعضی عرفای شامخین چنین متفرق شده‌اند که همانطور که بر طبق حدیث
 قدسی جمیع قرآن در بسم الله منطوى است همانطور هم جمیع مثنوی مولانا که ترجمه

آیات الهی است در دو بیت اول بشنو از نی محتوی است و چون وقت کم است و اینکه :

هست صوفی صفا چون این وقت وقترا هم پسون پدر بگرفته ساخت صوفی این الوقت باشد ایرفیق نیست فردا گفتن از شرط طریق این قسمت را میگذریم حاصل آنکه مولانا همانطور که بر جمیع مباحث ادبی زمان خود تسلط بعد نصاب داشته و همه صنایع بدینی را از این تلاف الفاظ و معانی و تعبییس و تشبیه و کنایه واستعاره و بیان معانی هائند هر وارد در گذشتند هم اورده و همانطور که انسان کامل تا از خود بی خود و فانی نشود باقی بیقای حق نبود همانگونه هم لفظ نی بهمین نوج است و بمعنی لاونی میباشد اینست که انسان فانی کامل را تشبيه بهنی که بهمان معنی لاو نی نفی میباشد فرموده چنانکه گفته اند:

رازی که نه گفتند و نی اش نام نهادند

نی دم زد و آن راز و نیش نام نهادند

و خود مولانا درباره انسان کامل میفرماید:

گفت قائل در جهان درویش نیست

ور بود درویش آن درویش نیست

هست از روی بقا آن ذات او

نیست گشته وصف او در وصف هو

چون زبانه شمع پیش آفتاب

نیست هست و هست باشد در حساب

هست باشد ذات او تا تو اگر

بر نهی پنهه بسو زد ز آن شرد

نیست باشد روشنی ندهد ترا

کرده باشد آفتاب او را فنا

پس وجه مشاهمت صوری هم یعنی که بندیند شده و انسان کامل که شرحه

شرحه شده معلوم شد و همانگونه که انسان کامل از عالم غیب الغیوب و وحدت
محض در قوس نزدیک به غیب ادل و فانی و پس از آنها بعالم ارواح و مثل مطلق بـا
برزخ و اجسام و اجناس و انواع (در اصطلاحات عرفان) تاباً خرین مرتبه قوس نزولی
خود در آمده:

چون نشالد زار و مسکین زین سفر

هیچ کس نبود از او معروم تر
و نالان د هویه کنان هیخواهد بعالم بالا و قوس صعودی و به سفر من الخلق
الى الحق دوباره متضاد شود همانطور هم نی - از عالم اخیر بند بند شده خود بیاد
نیستان اولی خود هینالد.

پس معلوم شد که خلاصه مقاصد عرفان و کمال مطلوب آنها (که مولانا ناماینده
و مفسر آنهاست) چیست: وحدت وجود و مفتاح و موصل بآن مطلوب و غایت
است: صماع

و نیز مفهوم شد در صماع چرا - نی را برگزیده است و چرا - نی - بمعاذات
انسان کامل سیر نمیکند و چرا در این سیر قوس صعودی از ناسوت به ملکوت و جبروت و
لاهوت خود این دویت را در غزلی آورده است:

با تو یاک شمه ز اسرار بگویم باه
اندکی ز آنمه بسیار بگویم باه
آنچه دلدار بدل گفت نمی یارم گفت
آنچه دل گفت بدلدار بگویم باه

مولوی

بِقلمِ داشتمندِ محترم آقا محمد حجازی

از من خواسته‌اند که در باره مولوی چیزی بنویسم. اگر از عاشقی که سالها بشیوه‌گکی، هست غم و شادی و شور و حال بوده، ناگهان از صفات مشوق پرسند، خواهد گفت: من چه کوبم يك رگم هشیار نیست.

هر کس از مشوق خیالی خود، تصویری در ذهن می‌سازد و برای خوبی و زیبائی، اندازه و شرط‌ها دارد و منظور را بدان صورت و مقیاس می‌خواهد اما همین‌که عاشق شد، کمال حسن را در مشوق می‌بیند و خوبی و زیبائی را بالطا فجمال او می‌سنجد و اندازه می‌گیرد.

اتفاقاً عشق من به مولوی بیش از آن آغاز شد که برای خوبی و بدی و زشتی و زیبائی سخن، هیزانی داشته باشم یا از کیفیت عقاید و انگیزه افکار و هبناهی هنر و فلسفه سایه‌ای در خاطرم افتاده باشد.

در بچه‌گکی، درویش برای من مهمانی بود: می‌گفتند میادات‌ها از خانه پر و نیروی که درویش، بچه را می‌گیرد و می‌برد! لکن گاه که آواز درویش حسین از کوچه بر می‌خاست، پدرم هیفرست اداورا می‌آوردند و گرچه زنده و آلوده بود، درویش را در بر روی خود مینشانید و بار غبت و شوق فراوان، با آوازش دل میداد. می‌گفت هیچ خوانده‌ای هشتویرا باین سوز و حال نمی‌خواند، راستی که درویش است و بدنیا پشت پازده، ناگرسنه نباشد پرسه نمی‌زند و بیش از آنچه برای يك روز لازم دارد، از کسی چیزی قبول نمی‌کند.

غالباً پدرم با هم‌مانها از عرفان و درویشی و از دنیا گذشتگی، می‌گفتند و مثنوی می‌خوانند و حال می‌کردند، صداشان در گلو از ذوق می‌گرفت و دانه اشک در چشم‌شان میدرخشید. چون انسانی پروردۀ تقلید است، هنهم بعد از مثنوی می‌خوانند و بخيال خود مثل آنها خوش می‌شدم و حال می‌کردم تا آنکه این تقلیدم در وجودم عادی و طبیعی شد

و شعر و درویشی و آواز و مثنوی، همه در خاطر ممکن است وصف یک احوال کشت
کمتر عشق‌گوی است که نعم و اندوه عاشق را آسان پیدایرد و بروز خم او مرهم
بگذارد؛ کمتر دلبر است که بزم صحبت را ازعتاب و گفتگو، تاخونا کوار نکند، لکن
عشق و حشر من با مولوی، هر گز بسردی و ناگامی نکشیده و هر روز گرمتر و دل آساتر
کشته؛ چه روزها و شبها که با او بترنم و عیش و حال گذرا اند هم، چه بارهای سنگین نعم
واندیشه را که مولوی از سینه من برداشته و چه سیر و گردشها که در افلک معنی و بهشت
آزادگی، بمن ارزانی داشته ..

هر گز بهیچ بهانه بین‌های بحث و اختلافی نبوده و هم صحبتی ما بسردی و جدائی
نکشیده زیرا هر جا که عقل، در نیافتنه و بر او خرد کرفته، دل فهمیده و پذیرفته، چرا
که روی سخن مولوی بادلست نه با عقل. آنکه میخواهد با نشتر تحقیق، عرفان و منطق و
فلسفه و دین و شعر را در گفتار و شوریدگی‌های مولوی از هم جدا کند و اینهمه را باعیزان
خرد بسنجد، کسی است که گوش دل را نباله نی متنوی بسته و سر اور از این ناله‌ها
تجسمت است :

آن دکر باشد که بحث جان بود	بحث عقلی گر در و مر جان بود
باده جان را قوامی دیگر است	بحث جان اندر مقامی دیگر است
باید ساز دل خود را بانای دل مولوی جفت کر دتا با او هم خوان شد، باید عرفان و فلسفه را در هم آمیخت و با از اینها همه فارغ بود و بنگمه و راز و پیامی که از آسمان بدله امیر سد پرداخت تا بتوان با مولوی هم راز کشت.	

میخواهید که از مولوی برای شما بنویسم، من اورا از جان و دل، دوست
میدارم و چون دوستی و دل باخته‌گی از شناسامی بالاتر است، هر گز باین صرافت نبوده‌ام
که اورا بشناسم اما حالا که این تکلیف را بعده من میگذارید باید معدوم بدارید و
با من کمک کنید زیرا من در این مختصر، بنچادر یکی از هزار را میگویم و باقی را بشما
و امیگذارم.

از آنجا که بنا بر قبول اهل جهان، مولوی از بزرگان تصوف و عرفان است، لازم

می‌آید که بینیم تصوف‌چی است: کلمه تصوف را بعضی از صوف میدانند و برخی از صوف دیگران از صوف یونانی که به عنی خرد است. ولی اگر هم در آبتداصوفیان، پیر و خرد بوده‌اند، بعدها این عقل، تسلیم دل کشته و از آن چشمکه کسب دانش و فیض کرده و تصوف را بصورتی در آورده که نمیتوان دانست آیا صرفاً بعقل آراسته با تنها از دل، رنگ و حال گرفته شاید بتوان گفت که طریق تصوف در وصول به مقصود، آمیزش عقلی است که بعرا دل میرود بادلی که از چرا غ عقل، مدد می‌گیرد.

واما منظور صوفی، بخواهش عقل، کشف حقیقت مطلق و با آرزوی دل، جذب و فنا در آن حقیقت است. فیلسوف نیز بجز یافتن حقیقت منظوری ندارد با این تفاوت که دل را در کار عقل دخالت نمیدارد و بنا بر این نمیتواند محصول فکر خود را بدبیری بنماید در صورتی که مشاهدات صوفی چون کار دانست، مخصوص خود اوست و قابل نمودن نیست.

اگر مشاهدات تصوف، در بیک ضمیر، پرتو اند اخنه و از بیک زبان شنیده شده بود شاید همکن بود آنرا باحوال خاص یکنفر نسبت داد و شنیده گرفت ولی بزرگان تصوف در زمان و مکان‌های مختلف، پیرو و هر آئینی که بوده‌اند، همه بیک نتیجه رسیده و بیک عاشق و اصل گشته‌اند.

هر کس در عمر خود، یکبار یا بارهادر کیفیت و رمز این خلقت، بفکر و حیرت فرورفته و بکشف این معما و یافتن حقیقت بزرگ یعنی منشاء و خالق عالم، دل باخته ولی بجز محدودی در جهان، دیگران تمام عمر را در این احوال، باقی نمی‌مانند و بنای چار برای اصراف خود از این وادی بی انتهای، بعشقهای دیگر هیپردازند.

من خود از کم بختی، از این عالم بیگانه‌ام اما ذهنی بی تاعلی اگر آنچه را خود در نیافته‌ایم، یکسره انکار کنیم و یا بر یابند گان، خرد بگیریم!

در این دنیای امکان، هرچه در آرزوی انسانی بگنجد، شدنی است. از مادی و معنوی، آنچه نابحال خواسته‌ایم و نصیب هاشده، همه پلکان بلندترین آرزوی مایعنی وصول به حقیقت وخلاص از تاریکی و سرگشته‌کی بوده، از کجا که روزی هم بدستیاری

دانشمندان، خواه عالم مادی یا صوفی روحانی، با آخرین مرحله آرزو فرمیم ؟ اما صحبت از صوفی و از حالات اوست : برای درک این احوال، خوشتراز همه این است که خود صاحب حال باشیم ولی افسوس که اگر معلومات و مادیات را بتوان بسیعی و عمل تحقیل کرد، شیفتگی و حال را همه وقت نمیتوان بکوشش و مراقبت، بدست آورد. اینک اگرها بخواهیم از این قصه بشنویم، باید لوح خاطر را از آندیشه خرد بینی و بهانه جویی مصفا کنیم و این مشاهده و فسانه شورانگیز را بچشم و گوش دل بسپاریم نه بعقل درمانده و نامید.

روحها یعنی این قوهای که در قفس تن، بحسبتی خود آگاه است، تنها از روزنه های این قفس همتواند از دنیای خارج خیر بگیرد لیکن چه چاره که این چشم و گوش و دست، مخبر بینی بی وقوف و گاه ابله و خطاكارند چنانکه دنیای مردم عادی همین است که بینایی و شناوری ولامسه و حواس دیگر برای او همیسراند.

ولی خوشبختانه همتوان بمدد اندیشه و دانش، به اشتباه حواس برخورد و دانست که این دنیای محسوس، ساخته احتیاجات وجودی ها است نه دنیای حقیقی؛ نه آفتاب باین کوچکی است و نه ماه باین نرهی و خوشروی، نه زمین صاف است و ساکت و نه آسمان، کرد و چرخنده. والا اگر ما احتیاجات وجودی دیگری داشتیم با وسائل ما برای درک دنیای خارج غیر از این بود، عالم برای هاصورت و خواص دیگری میداشت.

اما اکنون میدانیم که این دنیای محسوس، بجز رمز و نشانی از جهان واقعی نیست و در این صورت، جهان واقعی برای هر کس، با اندازه دانش و درک او یعنی آن نقش تصور بست که از خلقت، در دهن خود آورده.

غیر از افراد عادی که عالم را برای رفع حواجح خود میدانند و بیش از این چیزی نمیخواهند، صاحبان فکر آزمند و دلاوران میدان اندیشه و تحقیق، هر یک با هر کب خاص خود، همواره در این میدان، در تک و تازند :

هادیون که جهان و هر چه را در آن میگذرد، از ماده و خواص آن میدانند قوه محركه یا روح عالم را نیز مانند روح انسانی، نتیجه ترکیبات و تحریکات ماده

هیشمند و در راه حقیقت مطلق یا منشاً آفرینش، هنوز قدمی فراتر نگذارد و بجهانی نرسیده‌اند.

ساختمان فلسفی نیز که برای دصول بحقیقت، از تردبان علوم بالامیر وند هیچیک بمقصد نرسیده و چه بسا که تردبان از زیر پاشان لغزیده و ذرا فتاده‌اند. اما پیروان ادبیان، گرچه بوسیله ایمان و پرستش، بخدای آمین خود هیگر دند لکن هر گز باو داصل و باو بکی نمی‌شوند.

نهای صوفی است که خدای خود را عیان می‌بیند و در او جذب و فنا می‌گردد.
خدای صوفی، روح ذنده و آزاد و صاحب اراده و خلاق جهانست، همان خدای خالقی است که بسیاری از علماء فلاسفه آنرا شناخته و از خشکی خدای خدایون که تابع قوانین ثابت و غیر قابل تغییر است، رسته‌اند یعنی روح یا قوه حیات را محرك ماده میدانند نه ماده را هولد روح.

آری موحد این جهان در نظر علمای جبری، علت است و معلول و سرنوشت زندگی‌ها، منحصر بچند روزی بی اختیار زیستن و فرمان بردن و معدوم شدن. اما خدای صوفی همان خدای افلاطون و فیثاغورث و کارت وانشتین است که دل انسان را هیدان وسیع و بی انتهای آزادی و عشق و امید می‌سازد و در آخر نیز، عاشق را بخود هیچ‌زیرد و مینوازد.

اگر نتوان قانون علت و معلول را منکر شد، آیا هیتوان این حس آزادی را که در نهاد هاست، نبوده انگاشت؟ یا این عشق و امید بهر و نیکی و این آرزوی جانسوز بقا و خلو درا که در ضمیر هاست، ندیده گرفت؟

کیرم که در اشتباه باشیم، چه خوش اشتباهی که زندان را داشت آزاد بینیم و طبیعت جلال را دوست مهر بان و نیستی را، وصال و خلود!

تلایش صوفی در این است که خود را از قید ماده برهاند و بر روح بزرگ جهان به پیوند و چون بر روح آزاد جهان پیوست، آزاد است و اهل جهان را به گستاخ زنجیرهای نفس و هازادگی می‌خواند. خدای صوفی آن قوه ذیشور و آن عشق‌مدامی است که

پیوسته بساط آفرینش را بجهش و امیدارد و بصورت و زنگهای گوناگوان درمیآورد اما خود، ثابت ولایت است و از درون خوبی نیرو میکیرد بدین معنی که روح خلاق جهان، در عین خلافیت و عمل، همواره در آرامش است و سکون.

این است زبان دل صوفی که‌ای خدای باقی دای محظوظ بیهمتا، مهر و محبت را تو آفریده‌ای، نیکی و صفا پرتوی از وجود است، تو سر چشمۀ عشق و جانی و من آشناه و سوخته و صالح، مر ابد گاه خود بیذیر و از می وحدت سرمست و سیراهم کن... روح آسمانی و جسم خاکی صوفی، دائم در کشمکش و گفتگو میکنند و بزبان مولوی، در همراهی بس نالایقند:

روز و شب در جنگ و اندر کشمکش
کرده چالیش اوش با آخرش
همچو مجنون در ته‌مازع با شتر
گه شتر چرید و گه مجنون حُر
همچو مجنونند و چون ناقه اش یقین
میکشد آن پیش و آن واپس بکین
هیل مجنون پیش آن لیلی روان
می‌سل ناقه از بی طفلش دوان
بکدم از مجنون ذ خود غافل شدی
ناقه گردیدی و وا بس آمدی
کفت ای ناقه، چو هر دو عاشقیم
ما دو ضد بس همه نالایقیم
عشق مولی کی کم از لیلی بود
کسوی کشن بهر او اولی بود
آری هر کس مبدأ آفرینش را بنام خدا باطبیعت یانامهای دیگر، وجود خاصی
میداند و گاه نیز این وجود در ذهن او تغییر صورت و صفات میدهد. عجب آنکه هیچکس
از خدای خود باز خدای دیگران، آن اندازه حیرت نمیکند که از خدای صوفیان،
چرا که عبود صوفی، آن هناظور بیمانند بست که هارا به آستان خود بیپذیرد، آن
آرزوی خواستنی‌تر از جانست که از فرط خواستن، آنرا نشدنی و باور نکردنی میدانیم.
حال‌ها نسبت بتصوف، قریبی است از رد و شک و قبول: تاعقل حکم میکند
ادعای صوفی را رد میکنیم، همینکه دل پا در میانی کرد، بشک میافتیم و چون عقل
رانده شد و کار بدست دل افتاد، ادعای را بیپذیریم زیرا دلمان بجذب خواستار حقیقت
و محتاج بناهست و هر روزه امیدی که بر وی او کشوده شود، کرچه از وهم و خیال باشد